



OFFICIAL GAZETTE

of South-West Africa
Published by Authority.

OFFICIELE KOERANT

Repealed by
Act 2/2000

van Zuid-West Afrika.
Uitgegeven op gezag.

Price 6d

Windhoek, 15th February 1922.

No. 79

PROCLAMATION.

BY HIS HONOUR GIJSBERT REITZ HOFMEYR,
A COMPANION OF THE MOST DISTIN-
GUISHED ORDER OF SAINT MICHAEL AND
SAINT GEORGE, ADMINISTRATOR OF SOUTH-
WEST AFRICA.

No. 4 of 1922.]

WHEREAS it is desirable to regulate the supply
of electricity for public purposes.

NOW THEREFORE under and by virtue of the
powers in me vested I do hereby proclaim, declare
and make known as follows:-

1 In this Proclamation the following terms shall,
unless the contrary intention appears, have the
meanings hereby respectively assigned to them:

"Local Authority" shall mean:-

The council of any Municipality;

"Undertaker" shall mean:-

Any Local Authority, Company, Body or
person supplying, employing or distribut-
ing electricity for public purposes within
the area of a Local Authority.

"Public purposes" shall mean any scheme or
system providing for:-

- (a) The application of electrical energy for
lighting or other purposes to or in con-
nection with any street, place, hall, build-
ing, or structure belonging to or subject
to the control of a Local Authority.
- (b) The supply of electric light or electrical
energy for private purposes to any person
or persons within the area controlled by
any Local Authority.

PROKLAMATIE.

DOOR ZIJN EXCELLENTIE GIJSBERT REITZ HOF-
MEYR, LID VAN DE MEEST ONDERSCHIEDEN
ORDÉ VAN SINT MICHAEL EN SINT GEORGE,
ADMINISTRATEUR VAN ZUID-WEST AFRIKA.

No. 4 van 1922.]

NADEMAAL het wenselijk is de levering van elek-
triciteit voor openbare doeleinden te regelen:

ZO IS HET, dat ik, onder en krachtens de macht
mij verleend, hierbij proklameer, verklaar en bekend
maak, als volgt:

1. In deze Proklamatie zullen aan de volgende uit-
drukkingen, tenzij het blijkt dat een andere be-
tekenis er aan moet gegeven worden, de beteke-
nissen verbonden zijn er hier respectievelijk aan
toegekend:

"Plaatselijke Overheid" betekent-

De Raad van een Municipaliteit.

"Ondernemer" betekent-

Een Plaatselijke Overheid, Maatschappij,
Lichaam of persoon, die elektriciteit levert,
gebruikt of distribueert voor openbare
doeleinden binnen het Gebied van een
Plaatselijke Overheid.

"Openbare doeleinden" betekent ieder schema
of systeem, dat voorziening maakt voor-

- (a) Het aanwenden van elektrische kracht voor
verlichting of andere doeleinden van of in
verband met een straat, plaats, zaal, ge-
bouw of inrichting, behorende aan of on-
derhevig aan de controle van een plaatse-
lijke overheid.
- (b) Het leveren van elektrisch licht of elek-
trische kracht voor particuliere doeleinden
aan verbruikers in 't algemeen binnen
het gebied onder de controle van een
Plaatselijke Overheid.

- (c) The application for public purposes of electricity or electric current as a motive power for lifts, cranes and other like purposes within the area controlled by any Local Authority.
2. The supply and employment of electricity for public purposes shall in all respects be subject to the provisions of this Proclamation and of any Regulations in force hereunder.
3. Notwithstanding the provisions of any law to the contrary:
- (1) No undertaker shall supply or employ electricity for public purposes without the written consent of the Local Authority and the Administrator first had and obtained.
- (2) No Local Authority shall grant an electric lighting or power concession, or enter into or renew any agreement for or in connection with the supply of electricity for public purposes, without the written consent of the Administrator first had and obtained.
- (3) No posts or standards shall be erected in, nor wires laid across or under any street whatever within the area controlled by a Local Authority for the supply of electricity for public or private purposes without the consent in writing of such Local Authority: Provided that nothing herein contained shall affect or consent of the Local Authority and of the Administration of South-West Africa.
4. (1) Before any proposed undertaking (or extension of or alteration to any existing undertaking the total cost of which is estimated to exceed an amount calculated at one-half of one per centum on the total outlay on such undertaking, or, where such amount is less than one hundred pounds) for the supply of electricity for public purposes by an undertaker is commenced within the area of any Local Authority, the scheme, with full particulars in writing, accompanied by proof of the consent of the Local Authority, any necessary plans and specifications with regard to the construction and working, and all details of the financial arrangements in connection therewith, shall be submitted to the Administrator for his consideration and approval, and no work shall be done upon or in furtherance of any such proposed undertaking, extension or alteration, until the Administrator shall have intimated in writing to the undertaker proposing such undertaking extension or alteration that he is satisfied that such scheme is suitable and the best practicable.
- (2) The Administrator may upon consideration of any such scheme:
- (a) call for any additional information;
- (b) require such alteration as he may deem fit to be made in such scheme or in any part thereof;
- (c) approve of such scheme either unconditionally or subject to such conditions as to the period within which it shall be put into execution or as to any other matter whatever;
- (d) refuse to sanction such scheme.
- The Administrator may at any time, if he think fit, withdraw any condition imposed under the provisions of this section.
- (c) Het gebruik van elektriciteit of elektrische stroom als beweegkracht voor ascenseurs, kranen en andere dergelijke doeleinden binnen het gebied onder de controle van een Plaatselijke Overheid.
2. Het leveren en gebruik van elektriciteit voor openbare doeleinden zal in alle opzichten onderhevig zijn aan de bepalingen van deze Proklamatie en van alle Regulaties hieronder van kracht.
3. Niettegenstaande de voorzieningen van een wet die hiermede tegenstrijdig is:
- (1) Zal geen ondernemer elektriciteit voor publieke doeleinden leveren of gebruiken zonder dat eerst de schriftelijke toestemming van de plaatselijke overheid en de Administrateur bekomen en verkregen is.
- (2) Zal geen Plaatselijke Overheid een concessie voor elektrische verlichting of kracht verlenen, of een overeenkomst aangaan of vernieuwen voor of in verband met de levering van elektriciteit voor openbare doeleinden, zonder dat eerst de schriftelijke toestemming van de Administrateur bekomen en verkregen is.
- (3) Zullen geen palen of standaards opgericht worden in, of draden gelegd worden over of onder, een straat in het gebied, onder de controle van een plaatselijke overheid voor de aanvoer van elektriciteit voor publieke of particuliere doeleinden zonder toestemming in geschrifte van zulk een plaatselijke overheid: Met dien verstande dat niets hierin vervat een der bestaande rechten van de Administratie van Zuid-West Afrika zal aandoen of verkorten.
4. (1) Alvorens een voorgenomen onderneming (of uitbreiding van of verandering aan een bestaande onderneming, waarvan de totale kosten beraamd worden een bedrag te boven te gaan, berekend tegen een half percent op de totale som, voor zulk een onderneming uitgelegd of, waar zulk een bedrag minder dan honderd pond is, een honderd pond) voor de levering van elektriciteit voor publieke doeleinden door een ondernemer binnen het gebied van een plaatselijke overheid begonnen wordt, zal het schema, met volledige bijzonderheden in geschrifte, vergezeld van bewijs van de toestemming van de plaatselijke overheid, alle nodige plannen en specificaties in verband met de konstruktie en werken, en alle bijzonderheden van de geldelijke schikkingen in verband daarmee, aan de Administrateur voor diens overweging en goedkeuring voorgelegd worden, en zal geen werk in verband met of ter bevordering van zulk een voorgenomen onderneming, uitbreiding of wijziging gedaan worden, alvorens de Administrateur in geschrifte kennis zal hebben gegeven aan de ondernemer, die zodanige onderneming, uitbreiding of wijziging voorstelt, dat hij overtuigd is dat zulk een schema doelmatig en het best uitvoerbaar is.
- (2) De Administrateur kan, bij overweging van zulk een schema.
- (a) alle verdere inlichting vragen;
- (b) zodanige wijziging verlangen als hij in zulk een schema of in een deel daarvan gepast mag achten;
- (c) zodanig schema of onvoorwaardelijk goedkeuren of behoudens zulke voorwaarden ten opzichte van de tijd waarin het ten uitvoer gebracht zal worden of ten opzichte van enige andere zaak hoegenaamd;
- (d) weigeren zodanig schema goed te keuren.
- De Administrateur kan te eniger tijd, als hij het nodig acht, voorwaarden terugtrekken,

- (3) If any condition imposed under the provisions of this section is not complied with, the approval of the Administrator may by him be withdrawn, and any undertaker who, after notification of the withdrawal of such approval shall wilfully perform any work in execution of such scheme shall be deemed to be guilty of an offence against this Proclamation and shall on conviction be punishable as herein-after in this Proclamation provided.
5. (1) All charges hereafter levied by any undertaker within the area of any Local Authority for the supply of electric light or electrical energy for private consumers shall be in accordance with such tariffs and conditions of supply as may be approved of by the Administrator, and no charges levied under any tariff or conditions not so approved shall be recoverable.
- (2) Such tariffs and conditions of supply shall be submitted for re-approval by the Administrator at such intervals as he may from time to time prescribe by notice in the Gazette; provided that no such interval shall exceed a period of seven years.
- (3) In respect of any buildings or premises owned or occupied by the Administration of South-West Africa within any area supplied by any such undertaker, the price and extent of the supply shall be subject to a mutual agreement, but the rate shall not exceed the lowest charge to any private consumer within such area, or to any Local Authority.
- Provided that in considering any charges under subsections (1) and (2) hereof due regard shall be given by the Administrator to local conditions.
6. A Local Authority shall have power and authority subject to the Administrator's approval and subject to and in conformity with the provisions of this Proclamation and of any other law generally or specially applicable to such Local Authority from time to time to purchase land for the purposes of providing for the supply of electricity for public purposes, and to borrow such sums of money as may be required for the purpose of carrying out any scheme or undertaking or any alteration or extension of any existing scheme, for supplying electricity for public purposes, or for the purpose of acquiring the whole or any portion of any existing undertaking.
7. The Administrator may from time to time make, alter or repeal Regulations which on publication in the Gazette shall be in force throughout the Territory of South-West Africa in connection with the following matters:-
- (a) The application by undertakers for approval of schemes for the supply or employment of electrical energy for public purposes, and the submission of schemes in connection therewith.
- (b) The precautions to be taken to avoid interference with other electrical apparatus or works.
- (c) The control of the execution and the carrying out of approved schemes by undertakers.
- (d) The carrying out of inspections of all works in use in connection with any undertaking for the supply of electrical energy for public purposes, and the holding of any inquiries for the purposes of this Proclamation.

die krachtens de bepalingen van dit artikel artikel opgelegd zijn.

- (3) Als een voorwaarde, krachtens de bepalingen van dit artikel opgelegd, niet nagekomen wordt, kan de goedkeuring van de Administrateur door hem teruggetrokken worden, en de ondernemer die, na met het terugtrekken van zodanige goedkeuring bekend gemaakt te zijn, opzettelijk werk verricht ter uitvoering van zodanig schema, zal schuldig geacht worden aan overtreding van deze Proklamatie en, bij schuldigbevinding, strafbaar zijn als hierna in deze Proklamatie bepaald wordt.
5. (1) Alle kosten, hierna door een ondernemer binnen het gebied van een plaatselijke overheid in rekening gebracht voor de levering van elektrisch licht of elektrische kracht voor private verbruikers zullen overeenkomstig die tarieven en voorwaarden van levering zijn als door de Administrateur goedgekeurd mogen worden en geen kosten, in rekening gebracht krachtens een tarief of voorwaarden, die niet op die wijze goedgekeurd zijn, zullen ingevorderd kunnen worden.
- (2) Zulke tarieven en voorwaarden van levering zullen voor hernieuwde goedkeuring door de Administrateur voorgelegd worden bij tussenpozen van niet meer dan zeven jaar.
- (3) Ten opzichte van een gebouw of erf, het eigendom of in gebruik van de Administratie van Zuid-West Afrika binnen een gebied door zulk een ondernemer voorzien, zullen prijs en uitgestrektheid van de levering aan onderlinge overeenkomst onderhevig zijn, maar zal het tarief niet het laagste bedrag te boven gaan dat aan een partikuliere verbruiker binnen zodanig gebied of aan een plaatselijke overheid gerekend wordt.
- ... dien verstande dat, bij overweging van kosten onder sub-artikels (1) en (2) hiervan, de Administrateur de plaatselijke toestanden behoorlijk in acht zal nemen.
6. Een plaatselijke overheid zal macht en gezag hebben, behoudens de goedkeuring van de Administrateur, en behoudens en overeenkomstig de bepalingen van deze Proklamatie en van iedere andere wet algemeen of speciaal van toepassing op zodanige plaatselijke overheid, tot tijd van tijd grond te kopen voor het doel om voorziening te maken voor levering van elektriciteit voor publieke doeleinden, en om zulke geldsommen te lenen als vereist mogen worden ter uitvoering van een schema of onderneming of een wijziging of uitbreiding van een bestaand schema voor de levering van elektriciteit voor openbare doeleinden, of ter verkrijging van het geheel of een gedeelte van een bestaande onderneming.
7. De Administrateur kan van tijd tot tijd regulaties maken, wijzigen of herroepen, welke, na publicatie in de Officiële Koerant, het gehele Gebied van Zuid-West Afrika door van kracht zullen zijn, in verband met de volgende zaken:-
- (a) Het aanzoek door ondernemers om goedkeuring van plannen voor levering of gebruik van elektrische kracht voor openbare doeleinden en het indien en van plannen in verband daarmee.
- (b) De voorzorgsmaatregelen te worden genomen om het in botsing-komen met andere elektrische toestellen of werken te vermijden.
- (c) De controle over de uitvoering en het tot stand brengen van goedgekeurde plannen door ondernemers.
- (d) Het inspekteren van alle werken in gebruik in verband met een onderneming ter levering van elektrische kracht voor openbare doeleinden van deze Proklamatie.

- (e) The conditions upon which consumers shall be entitled to a supply, and generally for the purposes of this Proclamation.
Provided that the intention of the Administrator to make or alter any such regulations shall first be advertised in three consecutive issues of the Gazette.
8. Any Local Authority which is an undertaker, or in whose area an undertaker carries on operations may, in accordance with the provisions of the law under which it is constituted and subject to the approval of the Administrator, make amend or repeal Regulations for the purpose of controlling within its area the distribution of electrical energy on private premises, with power to cut off the supply on failure to pay any charges due to the Local Authority in connection with such supply, or when such supply is no longer required, and to recover the expense of cutting off such supply, and providing for inspection; provided, however, that no such Regulations shall be inconsistent with the provisions of this Proclamation or with any Regulations made by the Administrator hereunder.
9. (1) If electricity is supplied or employed for public purposes in contravention of the provisions of this Proclamation, or if any act is committed in contravention of the same, any person or persons responsible for the offence shall each be individually liable to a fine not exceeding One Hundred Pounds, and, in addition, to a penalty not exceeding Five Pounds for each day during which the offence is continued, after notice thereof in writing has been given by the Secretary for South-West Africa or by the Local Authority within whose area such undertaking is carried out.
- (2) Any person who unlawfully and maliciously injures or interferes with any works connected with the supply of electricity for public purposes shall be guilty of an offence under this Proclamation, and shall be liable to a fine not exceeding One Hundred Pounds or to be imprisoned with or without hard labour for any term not exceeding one year, or to both such fine and imprisonment.
- (3) Any person who contravenes any Regulations made by the Administrator or by the Local Authority as in the preceding sections provided, shall be liable to a fine not exceeding Twenty Pounds, or, in the case of a continuing offence after due notice has been given, to a daily penalty not exceeding Forty shillings or, where such fine is not paid, to be imprisoned with or without hard labour for a period not exceeding three months, or in the case of a second or subsequent offence, for a period not exceeding six months.
- (4) Any person who fraudulently or maliciously abstracts, wastes or diverts, or causes to be abstracted, wasted or diverted, any electrical energy supplied for public purposes, or who consumes or uses such energy knowing the same to have been fraudulently abstracted or diverted, shall be deemed to be guilty of an offence, and shall on conviction be punished in like manner as if he had been found guilty of theft.
10. So much of any law as is repugnant to or inconsistent with the provisions of this Proclamation shall be and is hereby repealed.
- (e) De voorwaarden waarop verbruikers gerechtigd zullen zijn op een aanvoer, en in het algemeen voor de doeleinden van deze Proklamatie.
Met dien verstande dat het voornemen van de Administrateur om zulke regulaties te maken en te wijzigen eerst in drie achtereenvolgende uitgaven van de Officiële Koerant geadverteerd zal worden.
8. Iedere plaatselijke overheid die een ondernemer is, of in wier gebied een ondernemer werkzaamheden verricht, kan, overeenkomstig de bepalingen van de wet waaronder zij gevormd is, en behoudens goedkeuring van de Administrateur, regulaties maken, wijzigen of herroepen om binnen haar gebied controle uit te oefenen over de distributie van elektrische kracht in private gebouwen, met macht om de aanvoer af te snijden bij gebreke van betaling, verschuldigd aan de plaatselijke overheid in verband met zulk een aanvoer, of als zulk een aanvoer niet langer vereist wordt, en de kosten van het afsnijden van die aanvoer in te vorderen, en te voorzien voor inspectie; met dien verstande evenwel dat geen zodanige regulaties in strijd zullen zijn met de bepalingen van deze Proklamatie of met regulaties, door de Administratie krachtens dezelve gemaakt.
9. (1) Als elektriciteit voor openbare doeleinden geleverd of gebruikt wordt in overtreding der bepalingen van deze Proklamatie, of als een daad begaan wordt, waarbij die overtreden wordt, zullen personen verantwoordelijk voor de overtreding elk op zichzelf strafbaar zijn met een boete van ten hoogste honderd pond en daarbenevens met een boete van ten hoogste vijf pond voor iedere dag dat de overtreding voortduurt, nadat kennisgeving in geschreefte daarvan is gedaan door de Sekretaris voor Zuid-West Afrika of de Plaatselijke Overheid binnen wier gebied zulk een onderneming uitgevoerd wordt.
- (2) Een ieder die onwettig of kwaadwillig werken in verband met de levering van elektriciteit voor openbare doeleinden beschadigt of belemmerd, zal schuldig zijn aan een overtreding van deze Proklamatie, en zal strafbaar zijn met een boete van Honderd Pond niet te boven gaande, of gevangenisstraf met of zonder dwangarbeid voor een tijdperk van hoogstens een jaar, of met zodanige boete en gevangenisstraf beide.
- (3) Een ieder die Regulaties, door de Administrateur of door de plaatselijke overheid gemaakt, zoals bepaald in de voorgaande artikels, overtreedt, is strafbaar met een boete van hoogstens Twintig Pond, of in 't geval van een aanhoudende overtreding na behoorlijke kennisgeving met een dagelijkse boete van hoogstens veertig shillings, of, waar zulke boete niet betaald wordt met gevangenisstraf met of zonder dwangarbeid voor een tijdperk van hoogstens drie maanden, of bij een tweede of volgende overtreding voor een tijdperk van hoogstens zes maanden.
- (4) Een ieder die bedriegelijk of kwaadwillig elektrische kracht, voor openbare doeleinden geleverd, wegneemt, verspilt of afleidt of laat wegnemen, verspillen of afleiden, of die zodanige kracht verbruikt of zich ten nutte maakt, wetende dat die op bedriegelijke wijze is weggenomen of afgeleid, zal geacht worden schuldig te zijn aan een overtreding, en zal bij schuldigbevinding gestraft worden op dezelfde wijze als ware hij schuldig bevonden aan diefstal.
10. Dat gedeelte van enige wet tegenstrijdig of onbestaanbaar zijnde met de voorzieningen van deze Proklamatie zal zijn en is hierbij teruggetrokken.

11. This Proclamation may be cited as the "Electric Power Proclamation 1922".

GOD SAVE THE KING.

Given under my hand and seal at Swakopmund this 12th day of January, 1922.

GIJS. R. HOFMEYR,
Administrator.

11. Deze Proklamatie mag aangehaald worden als de "Elektrische Kracht Proklamatie, 1922".

GOD BEHOEDE DE KONING.

Gegeven onder mijn hand en zegel te Swakopmund op deze 12de dag van Januari, 1922.

GIJS. R. HOFMEYR,
Administrateur.

Government Notices.

The following Government Notices are published for general information.

A. J. WATERS,
for Secretary for South-West Africa.
Administrator's Office.
Windhoek.

No. 13.]* [9th January, 1922.

The Administrator has been pleased in terms of the Education Proclamation, 1921, to appoint John Guy Robert Lewis O.B.E. M.A. (Oxon) to be Director of Education for the Territory of South-West Africa, with effect from the 1st January, 1922.

No. 14.]* [9th January, 1922.

The Administrator has been pleased in terms of section eight of the Administration of Justice Proclamation 1919 as amended by section five of the Better Administration of Justice Proclamation, 1921, to appoint Lennox Ward B.A. L.L.B. to be Attorney General for the Territory of South-West Africa, with effect from the 25th November 1921.

No. 15.]* [9th January, 1922.

The Administrator has been pleased in terms of section eight of the Administration of Justice Proclamation 1919 as amended by section five of the Better Administration of Justice Proclamation, 1921, to appoint Francois Petrus van den Heever B.A. L.L.B. to act as Attorney General for the Territory of South-West Africa, with effect from the 14th December 1921, to the 19th February 1922.

No. 24.] [24th January, 1922.

APPOINTMENT OF MARRIAGE OFFICER.

The Administrator has been pleased, in terms of Section five sub-section (2) of Proclamation No. 31 of 1920, to designate the Reverend Father Hermann Buecking, Roman Catholic Mission, as a Marriage Officer for South-West Africa, with effect from 1st January, 1922.

No. 25.] [24th January, 1922.

APPOINTMENT OF MARRIAGE OFFICER.

The Administrator has been pleased, in terms of Section five, sub-section (1) of Proclamation No. 31 of 1920, to designate Rupert Stephen Cope, Officer-in-Charge of Native Affairs, Windhoek, as a Marriage Officer to the Native Population of South-West Africa, with effect from the 1st January, 1922.

* re-printed with corrections.

Goevernement Kennisgevingen.

De volgende Goevernements Kennisgevingen worden voor algemene informatie gepubliceerd.

A. J. WATERS,
voor Sekretaris voor Zuid-West Afrika.
Kantoor van de Administrateur.
Windhoek.

No. 13.]* [9de Januarie, 1922.

Ooreenkomstig die 'Onderwijs Proklamatie 1921' het die Administrateur John Guy Robert Lewis O.B.E. M.A. (Oxon) tot Direkteur van Onderwijs vir die Gebied van Suidwes Afrika benoem, ingaande vanaf die 1ste Januari 1922.

No. 14.]* [9de Januarie, 1922.

Ooreenkomstig die voorsieninge van artikel ag van die 'Rechtsbedeling Proklamatie 1919', soos gewijsig deur artikel vijf van die 'Betere Rechtsbedeling Proklamatie 1921', het die Administrateur Lennox Ward B.A. L.L.B. tot Prokureur-Generaal vir die Gebied van Suidwes Afrika benoem, ingaande van af die 25ste November 1921.

No. 15.]* [9. Januarie, 1922.

Dit het die Administrateur behaagom, ooreenkomstig artikel ag van die 'Rechtsbedeling Proklamatie 1919', soos gewijsig deur artikel vijf van die 'Betere Rechtsbedeling Proklamatie 1921', Francois Petrus van den Heever B.A. L.L.B. te benoem om as Prokureur-Generaal vir die Gebied van Suidwes Afrika te ageer, van af die 14de Desember 1921 tot die 19de Februarie 1922.

No. 24.] [24. Januarie, 1922.

BENOEMING VAN HUWELIKSAMPTENAAR.

Ooreenkomstig artikel vijf, sub-artikel (1) van Proklamasie No. 31 van 1920, het die Administrateur die Eerwaarde Pater Hermann Buecking, van die Rooms-Katolieke Sending tot Huweliksamptenaar vir Suidwes Afrika benoem, ingaande van af die 1ste Januari 1922.

No. 25.] [24. Januarie, 1922.

BENOEMING VAN HUWELIKSAMPTENAAR.

Ooreenkomstig artikel vijf, sub-artikel (1) van Proklamasie No. 31 van 1920, het die Administrateur die Amptenaar aan die hooft van naturellesake, Windhoek, Rupert Stephen Cope tot Huweliksamptenaar benoem vir die natuurlike-bevolking van Suidwes Afrika, ingaande van af die 1ste Januari 1922.

* met verbeteringe herdruk.

No. 26.] [31st January, 1922.

The Administrator has been pleased to make the following appointments as District Surgeons:-

Name	Area	Date of Appointment
Dr. Leonard H. Bowkett L. R. C. P., M. R. C. S.	Windhoek and Rehoboth	15th December 1921
Dr. William J. Basson M. B., Ch. B.	Otjiwarongo (in- cluding Water- berg) and Outjo	23rd December 1921
Dr. Heinrich Wohlgemuth	Omaruru	1st August 1921

No. 27.] [3rd February, 1922.

DESIGNATION OF COMMISSIONER OF OATHS.

The Administrator has, in terms of section 1 of Proclamation No. 17 dated the 21st September, 1915 designated Head Constable Christoffel Jacobus Uys to be a Commissioner of Oaths during pleasure with jurisdiction throughout the district of Luderitz.

No. 28.] [4th February, 1922.

EDUCATION ADVISORY COUNCIL.

The Administrator has been pleased to appoint the undermentioned gentlemen to be the Education Advisory Council representative of the three European sections of the population of the Territory, in terms of Section 2(b) of the Education Proclamation 1921 for a period of one year ending 31st December 1922, viz.

Advocate Francois Petrus van den Heever,
B. A., L. L. B.
Reverend Joseph Wood.
Peter Muller, Esq.

No. 29.] [4th February, 1922.

The Administrator has further been pleased to make the following regulations prescribing the powers and functions of the Education Advisory Council:-

- The Council shall advise the Administrator in regard to
 - legislation affecting education,
 - the working of the Education Proclamation 1921 and the regulations framed thereunder and the general education policy of the Administration.
 - Any matter that may be referred to it by the Administrator.
- The Council shall meet quarterly and on such other occasions and at such times and places as the Administrator may appoint.
- The Director of Education shall be the Chairman of the Council but shall not be entitled to vote.
- No fee shall be payable to any member of the Council for attendance at any meeting thereof.

No. 30.] [4th February, 1922.

The Administrator has also been pleased to make the following appointment in the Department of Public Education with effect from the 1st January, 1922:-

Jacob Daniel de Waal, Esq., to be an Inspector of Schools under the provisions of Section 4 of the Proclamation aforesaid.

No. 26.] [31ste Januarie, 1922.

Dit het die Administrateur behaag om volgende benoeminge tot distrik-geneeshere te maak:

Naam	Gebied	Datum van benoeming
Dr. Leonard H. Bowkett L. R. C. P., M. R. C. S.	Windhoek en Rehoboth	15 Desember 1921
Dr. William J. Basson M. B., Ch. B.	Otjiwarongo (in- sluitende Water- berg) en Outjo	23 Desember 1921
Dr. Heinrich Wohlgemuth	Omaruru	1 Augustus 1921

No. 27.] [3. Februarie, 1922.

BENOEMING VAN KOMMISSARIS VAN EDE.

Ooreenkomstig artikel 1 van Proklamasie No. 17, gedateerd die 21ste September 1915, het die Administrateur vir Hooftkonstabel Christoffel Jacobus Uys voorlopig benoem tot Kommissaris van Ede, met regsmag binne die distrik Luderitz.

No. 28.] [4. Februarie, 1922.

OPVOEDINGS ADVISERENDE RAAD.

Ooreenkomstig artikel 2(b) van die 'Onderwijs Proklamatie 1921', het die Administrateur hieronder genoemde here aangestel om, vir 'n tydperk van een jaar eindigende die 31ste Desember 1922, 'n 'Opvoedings Adviserende Raad' te vorm, verteenwoordigende die drie seksies van die blanke bevolking van die Gebied, naamlik:

Advokaat Francois Petrus van den Heever,
B. A., L. L. B.
Eerwaarde Joseph Wood.
WelEd. heer Peter Muller.

No. 29.] [4. Februarie, 1922.

Verder het die Administrateur die volgende regulaties opgestel, voorskrywende die magte en bevoegdhede van die 'Opvoedings Adviserende Raad':

- Die Raad moet die Administrateur adviseer met betrekking tot
 - wetgewing op onderwijs,
 - die uitwerking van die 'Onderwijs Proklamatie 1921' en van die regulaties wat dienooreenkomstig opgetrek is, en die algemene onderwijspolitiek van die Administrasie,
 - enige saak wat naar die Raad deur die Administrateur mag verwys word.
- Die Raad moet elke kwartaal saamkom en op ander tye en plekke soos die Administrateur mag bepaal.
- Die Direkteur van Onderwijs sal Voorsitter wees van die Raad, maar g'n stemreg he.
- Geen fooi word aan een lid van die Raad betaal vir bijwoning van een vergadering van die Raad.

No. 30.] [4. Februarie, 1922.

Dit het die Administrateur ook behaag om volgende benoeming te maak in de Departement van Openbaar Onderwijs, ingaande van af die 1ste Januarie 1922,

WelEd. heer Jacob Daniel de Waal, tot Inspekteur van Skole, ooreenkomstig die voorsiening van artikel 4 van voornoemde Proklamasie.

General Notices.

Algemene Kennisgevingen.

No. 3 of 1922.

Notice is hereby given, in accordance with Section One Hundred and Ninety-six (3) and (4) of the Companies Act 1909 (Transvaal), No. 31 of 1909 as modified and applied to this Territory by the Companies Proclamation 1920, No. 35 of 1920, and the Companies Proclamation 1920 Amendment Proclamation 1921 No. 3 of 1921, that at the expiration of three months from the date of publication hereof, the names of the undermentioned companies, unless cause is shewn to the contrary, be struck off the Register, and that the Companies will be dissolved in terms of subsection 5 of the aforementioned section.

J. S. LOUW,
Registrar of Companies.

Deeds Registry,
Windhoek,
3rd February, 1922.

No. 3 van 1922.

Overeenkomstig de bepaling van Artikel Een Honderd Zes en Negentig (3) en (4) van de Maatschappij Wet 1909 (Transvaal), No. 31 van 1909, zoals gewijzigd en toegepast op dit Gebied door de Kompanjies Proklamatie 1920 No. 35 van 1920, en de Kompanjies Proklamatie 1920 Geamendeerde Proklamatie 1921, No. 3 van 1921, wordt kennis hiermede gegeven dat na afloop van drie maanden van datum van publikatie hiervan de namen van de hierondervermelde Maatschappijen van het Register zullen geschrapt worden overeenkomstig de bepalingen van Artikel 196 (5), tenzij gegronde redenen daartegen worden aangetoond.

J. S. LOUW,
Registrateur van Maatschappijen.

Registratiekantoor van Akten,
Windhoek,
3de Februari, 1922.

No.:	NAME OF COMPANY:	DATE OF REGISTRATION:
Ktmns. H.R.B. 4.	Keetmanshooper Minen-Syndikat, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	1st July, 1907.
Ktmns. H.R.B. 5.	Klub Keetmanshoop, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	4th November 1907.
Ktmns. H.R.B. 6.	Schuetzenhaus Keetmanshoop, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	15th January, 1908.
Ktmns. H.R.B. 7.	Handelsgesellschaft Sued-West, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	4th June, 1908.
Ktmns. H.R.B. 9.	Holooger Schuerfgesellschaft mit beschraenkter Haftung.	6th January, 1909.
Ktmns. H.R.B. 12.	Schuerfgesellschaft Seeheim, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	26th October, 1909.
Ktmns. H.R.B. 17.	Kohlensyndikat Hansa, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	1st August, 1910.
Ktmns. H.R.B. 20.	Schlachtereij-Gesellschaft Keetmanshoop, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	2nd April, 1913.
Ktmns. H.R.B. 22.	Buergerliches Brauhaus Keetmanshoop, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	22nd October, 1913.
Lud. H.R.B. 5.	Seehund und Fischerei Syndikat, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	26th July, 1907.
Lud. H.R.B. 16.	Minengesellschaft Anichab, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	11th December 1908.
Lud. H.R.B. 17.	Schuerf- und Minen-Gesellschaft Victoria mit beschraenkter Haftung.	11th December 1908.
Lud. H.R.B. 19.	Vereinigte Diamant-Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	23rd December 1909.
Lud. H.R.B. 22.	Diamantminengesellschaft Phoenix mit beschraenkter Haftung.	29th December 1908.
Lud. H.R.B. 33.	Windhuker Diamantgesellschaft mit beschraenkter Haftung.	9th February, 1909.
Lud. H.R.B. 38.	Keetmanshooper Kohlen-Schuerf- und Minen-Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	20th February, 1909.

No.:	NAAM VAN MAATSCHAPPIJ:	DATUM VAN REGISTRATIE:
Ktmns. H.R.B. 4.	Keetmanshooper Minen-Syndikat, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	1ste Juli, 1907.
Ktmns. H.R.B. 5.	Klub Keetmanshoop, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	4de Novemher 1907.
Ktmns. H.R.B. 6.	Schuetzenhaus Keetmanshoop, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	15de Januari, 1908.
Ktmns. H.R.B. 7.	Handelsgesellschaft Sued-West, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	4de Juni, 1908.
Ktmns. H.R.B. 9.	Holooger Schuerfgesellschaft mit beschraenkter Haftung.	6de Januari, 1909.
Ktmns. H.R.B. 12.	Schuerfgesellschaft Seeheim, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	26ste Oktober, 1909.
Ktmns. H.R.B. 17.	Kohlensyndikat Hansa, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	1ste Augustus, 1910.
Ktmns. H.R.B. 20.	Schlachtereij-Gesellschaft Keetmanshoop, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	2de April, 1913.
Ktmns. H.R.B. 22.	Buergerliches Brauhaus Keetmanshoop, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	22ste Oktober, 1913.
Lud. H.R.B. 5.	Seehund und Fischerei Syndikat, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	26ste Juli, 1907.
Lud. H.R.B. 16.	Minengesellschaft Anichab, Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	11de Desember 1908.
Lud. H.R.B. 17.	Schuerf- und Minen-Gesellschaft Victoria mit beschraenkter Haftung.	11de Desember 1908.
Lud. H.R.B. 19.	Vereinigte Diamant-Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	23ste Desember 1909.
Lud. H.R.B. 22.	Diamantminengesellschaft Phoenix mit beschraenkter Haftung.	29ste Desember 1908.
Lud. H.R.B. 33.	Windhuker Diamantgesellschaft mit beschraenkter Haftung.	9de Februari, 1909.
Lud. H.R.B. 38.	Keetmanshooper Kohlen-Schuerf- und Minen-Gesellschaft mit beschraenkter Haftung.	20ste Februari, 1909.

Lud. H.R.B. 44.	Max A. Kappelhoff & Co., Ge- sellschaft mit beschaenker Haftung.	3rd May, 1909.	Lud. H.R.B. 44.	Max A. Kappelhoff & Co., Ge- sellschaft mit beschaenker Haftung.	3de Mei. 1909.
Lud. H.R.B. 51.	Regent Diamantgesellschaft mit beschaenker Haftung.	9th July, 1909.	Lud. H.R.B. 51.	Regent Diamantgesellschaft mit beschaenker Haftung.	9de Juli. 1909.
Lud. H.R.B. 62.	Glueckauf Diamantgesellschaft mit beschaenker Haftung.	7th August, 1909.	Lud. H.R.B. 62.	Glueckauf Diamantgesellschaft mit beschaenker Haftung.	7de Augustus, 1909.
Lud. H.R.B. 63.	Annataidiamant-Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	7th August, 1909.	Lud. H.R.B. 63.	Annataidiamant-Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	7de Augustus, 1909.
Lud. H.R.B. 67.	Excelsior Diamant - Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	17th August, 1909.	Lud. H.R.B. 67.	Excelsior Diamant - Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	17de Augustus, 1909.
Lud. H.R.B. 68.	Northcliffe Diamant - Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	23rd August, 1909.	Lud. H.R.B. 68.	Northcliffe Diamant - Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	23ste Augustus 1909.
Lud. H.R.B. 70.	Triton Diamant - Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	31st August, 1909.	Lud. H.R.B. 70.	Triton Diamant - Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	31ste Augustus 1909.
Lud. H.R.B. 71.	de Meillon & Joubert, Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	31st August, 1909.	Lud. H.R.B. 71.	de Meillon & Joubert, Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	31ste Augustus 1909.
Lud. H.R.B. 76.	Saddle Hill Diamant - Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	4th October, 1909.	Lud. H.R.B. 76.	Saddle Hill Diamant - Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	4de Oktober, 1909.
Lud. H.R.B. 79.	Nord Stern Diamant - Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	19th October, 1909.	Lud. H.R.B. 79.	Nord Stern Diamant - Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	19de Oktober, 1909.
Lud. H.R.B. 88.	Luederitzbuchter Kolonial- Kontor, Gesellschaft mit be- schaenker Haftung.	18th January, 1910.	Lud. H.R.B. 88.	Luederitzbuchter Kolonial- Kontor, Gesellschaft mit be- schaenker Haftung.	18de Januari, 1910
Lud. H.R.B. 90.	Holsatia Diamant - Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	21st February, 1910.	Lud. H.R.B. 90.	Holsatia Diamant - Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	21ste Februari, 1910.
Lud. H.R.B. 94.	H. Warsow & Co., Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	27th June, 1910.	Lud. H.R.B. 94.	H. Warsow & Co., Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	27ste Juni, 1910.
Lud. H.R.B. 105.	Chuos Goldminengesellschaft mit beschaenker Haftung.	7th June, 1912.	Lud. H.R.B. 105.	Chuos Goldminengesellschaft mit beschaenker Haftung.	7de Juni, 1912.
Lud. H.R.B. 118.	Sanavol, Gesellschaft mit be- schaenker Haftung.	20th November 1913.	Lud. H.R.B. 118.	Sanavol, Gesellschaft mit be- schaenker Haftung.	20ste November 1913.
Swak. H.R.B. 3.	G. Ahrens & Co., Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	23rd June, 1900.	Swak. H.R.B. 3.	G. Ahrens & Co., Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	23ste Juni, 1900.
Swak. H.R.B. 8.	Mertens & Sichel, Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	14th July, 1902.	Swak. H.R.B. 8.	Mertens & Sichel, Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	14de Juli, 1902.
Swak. H.R.B. 17.	Deutsche Suedwestafrikanische Zeitung, Gesellschaft mit be- schaenker Haftung.	3rd March, 1909.	Swak. H.R.B. 17.	Deutsche Suedwestafrikanische Zeitung, Gesellschaft mit be- schaenker Haftung.	3de Maart, 1909.
Swak. H.R.B. 20.	Suedwest-Schuerf-Syndikat Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	26th May, 1909.	Swak. H.R.B. 20.	Suedwest-Schuerf-Syndikat Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	26ste Mei, 1909.
Swak. H.R.B. 21.	Farm Kranzberg, Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	18th August, 1909.	Swak. H.R.B. 21.	Farm Kranzberg, Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	18de Augustus, 1909.
Swak. H.R.B. 26.	Farm Weitzenberg, Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	18th November 1910.	Swak. H.R.B. 26.	Farm Weitzenberg, Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	18de November 1910.
Swak. H.R.B. 27.	Erongo Zinn-Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	23rd December 1910.	Swak. H.R.B. 27.	Erongo Zinn-Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	23ste Desember 1910.
Swak. H.R.B. 28.	Karibiber Bergwerke, Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	1st July, 1912.	Swak. H.R.B. 28.	Karibiber Bergwerke, Gesell- schaft mit beschaenker Haf- tung.	1ste Juli, 1912.
Swak. H.R.B. 30.	Fleischkonservenfabrik, Ge- sellschaft mit beschaenker Haftung.	17th January, 1913.	Swak. H.R.B. 30.	Fleischkonservenfabrik, Ge- sellschaft mit beschaenker Haftung.	17de Januari, 1913.
Swak. H.R.B. 32.	Amieb Zinn-Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	14th November 1913.	Swak. H.R.B. 32.	Amieb Zinn-Gesellschaft mit beschaenker Haftung.	14de November 1913.

Whk. H.R.B.	Damaraland Farmgesellschaft mit beschränkter Haftung.	18th February, 1902.
Whk. H.R.B.	Hallmann & Guer, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	19th September 1907.
Whk. H.R.B.	Otjozonjati Minen-Syndikat, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	9th October, 1907.
Whk. H.R.B.	Dampfbrennerei Osona, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	19th August, 1908.
Whk. H.R.B.	Windhuker Nachrichten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	26th April, 1909.
Whk. H.R.B.	Allgemeine Schuerf-Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	4th February, 1910.
Whk. H.R.B.	Onguma Farmgesellschaft mit beschränkter Haftung.	12th January, 1911.
Whk. H.R.B.	Suedwest, Unabhaengige Zeitung fuer die Interessen des gesamten Schutzgebiets, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	9th July, 1913.
Whk. H.R.B.	Molkerei Suedwest, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	7th August, 1913.

Whk. H.R.B.	Damaraland Farmgesellschaft mit beschränkter Haftung.	18de Februari, 1902.
Whk. H.R.B.	Hallmann & Guer, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	19de September 1907.
Whk. H.R.B.	Otjozonjati Minen-Syndikat, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	9de Oktober, 1907.
Whk. H.R.B.	Dampfbrennerei Osona, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	19de Augustus, 1908.
Whk. H.R.B.	Windhuker Nachrichten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	26ste April, 1909.
Whk. H.R.B.	Allgemeine Schuerf-Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	4de Februari, 1910.
Whk. H.R.B.	Onguma Farmgesellschaft mit beschränkter Haftung.	12de Januari, 1911.
Whk. H.R.B.	Suedwest, Unabbaengige Zeitung fuer die Interessen des gesamten Schutzgebiets, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	9de Juli, 1913.
Whk. H.R.B.	Molkerei Suedwest, Gesellschaft mit beschränkter Haftung.	7de Augustus, 1913.

No. 4 of 1922.

Applications will be received at the Lands Branch, Windhoek, for a period of Three months after the first publication of this notice (i. e. Expiring on the 14th May, 1922) and for such time thereafter as any of the holdings remain unallotted, for the undermentioned ranches, to be disposed of on lease for five (5) years, with the option of acquiring the land at any time during the currency of the lease, or at the expiration thereof, on terms of Conditional Purchase Lease in terms of and Subject to the provisions of the Crown Land Disposal Proclamation, No. 14 of 1920, and any amendments thereof.

G. A. W. SCHNEIDER,
Senior Officer
Lands Branch.

Windhoek,
3rd February, 1922.

No. 4 van 1922.

Applikaties zullen worden ingewacht bij de Afdeling van Landen, Windhoek, gedurende Drie Maanden van af de datum van de eerste publikatie van deze Kennisgeving (dus tot 14. Mei 1922) en zolang daarna als de eigendommen niet toegekend zijn, voor de hieronder vermelde gronden, te worden uitgegeven onder huurkontraat voor een tijdperk van vijf (5) jaren, met het recht de grond te eniger tijd gedurende de loop van het huurkontraat, of bij de afloop daarvan, te verkrijgen op termen van voorwaardelik koop-huurkontraat in termen van en onderworpen aan de bepalingen van de Kroonlanden Beschikkings Proklamatie, No. 14 van 1920, en enige wijzigingen daarvan.

G. A. W. SCHNEIDER,
Hoofd Ambtenaar
Afdeling van Landen.

Windhoek,
3. Februari, 1922.

Holding No.	FARMS FOR DISPOSAL Registered Name and Number.	Area Hectares	Purchase Price	Rental during lease period of 5 years.		If option of conditional purchase be exercised, Half-yearly Instalment, which includes Capital & Interest at 4 per cent spread over 20 years.
				1st year till 2nd & 3rd years 2 per cent per annum. Half-yearly Rental:—	4th & 5th years 3 1/2 percent per annum. Half-yearly Rental:—	
Volgnummer.	PLAATSEN BESCHIKBAAR Geregistreerde Naam en Nummer.	Grootte Hektars	Koopprijs	Huurprijs gedurende termijn van 5 jaren. 1ste jaar niets.		Indien optie van voorwaardelike aankoop wordt uitgeoefend — Halfjaarlijkse Pasie-ment waarbij inbegrepen Kapitaal en Rente tegen 4 p-r cent over twintig jaren.
				2de en 3de jaar 2 per cent per annum. Halfjaarlijkse Huurprijs:	4de en 5te jaar 3 1/2 percent per annum. Half jaarlijkse Huurprijs.	

South-West Africa.

Zuid-West Afrika.

Cattle Ranches.

Blokken Veeplaatsen.

Okahandja District (Distrikt)

			£ s d	£ s d	£ s d	£ s d
1	Warlencourt	24377	3979. 0. 0	2417. 5	49 14. 9	145. 9. 1

Otiwarongo District (Distrikt)

2	Otjosondu	36127	4616. 0. 0	2817. 0	5714. 0	16814.10
---	-----------	-------	------------	---------	---------	----------

Particulars of Holdings-

"Warlencourt". This holding comprises the farms Nos. 99, 100, 101, 102, 103, 104, and 111 in the Grootfontein district and is situate about 15 miles South-East of Okaputa which is the nearest Railway Station.

The holding is suitable for all classes of stock and practically the whole area is arable and suitable for cultivation in good seasons; no surface water; situate 35 miles North-East of Otjiwarongo which is the nearest township.

"Otjosondu". This holding comprises the farm "Otjosondu", and farms Nos. 270, 271, 272, and 273 in the Otjiwarongo district.

The holding is suitable for all classes of stock; fairly well timbered; mealies could be grown in rainy seasons; healthy; native labour scarce; situate 120 miles South-East of Otjiwarongo.

All the improvements on the holding, together with 20 hectares of land will be reserved for police purposes.

NB. The areas quoted above are approximate only, and consequently the areas, purchase prices, rentals and instalments will be liable to alteration so soon as survey is completed and the exact areas and survey fees are known.

Special Conditions-

(a) Occupation must be taken within a period of six months from the date of allotment, and there must be a proper and responsible European representative of the lessee occupying the holding for eight months in each year. The name of the person whom it is desired should be regarded, for the purposes of the lease, as the „occupier“ should be furnished to the Branch for submission to the Administrator for approval or otherwise.

(b) The lessee shall, within one year from the date of allotment, provide sufficient water for the number of cattle he is required to run on the holding within the period specified in clause (c) provided that in the event of his proving to the satisfaction of the Administrator that a least £ 1000 has been spent during the first year in an unsuccessful endeavour to open up a sufficient water supply, a further period may upon the recommendation of the Land Board be granted within which to provide a suitable water supply.

(c) The following figures show the least numbers of breeding cattle that must be placed on the various ranches:-

	Within one year of opening up of water prescribed in (b)	At the end of 5 years from date of commencement of lease	Binnen een jaar vanaf verschaffen van water voorgeschreven in (b)	Na afloop van 5 jaren vanaf aanvang van de huurkontraat
Warlencourt	440 head	880 head	440 stuks	880 stuks
Otjosondu	420 head	840 head	420 stuks	840 stuks

General Conditions-

In the event of the Government being required, in terms of any law relating to fencing in South-West Africa, to contribute towards the cost of fencing the boundaries, or any part thereof, of any of the holdings advertised in this notice, or to accept liability for the payment of such contribution prior to the allotment of the holding, the successful applicant shall, on allotment being made to him, assume liability for the payment of such contribution. The amount of such contribution shall be paid by the allottee to the Government in cash, or at the option of the allottee it may be added to the valuation of the holding, in which case the rentals, payments and instalments of purchase price shall be increased accordingly. The successful applicants for any of the holdings on which the boundaries or part thereof are fenced, shall accept liability under any law relating to fencing in South-West Africa, for any amounts which may be claimed by adjoining owners in terms of the said law.

Biezonderheden van Hoeven-

"Warlencourt". Deze hoeve bevat de plaatsen Nos. 99, 100, 101, 102, 103, 104 en 111 in het Grootfontein distrikt en ligt 15 mijlen ten zuidoosten van Okaputa welke de naaste spoorwegstation is.

De hoeve is geschikt voor alle veesoorten en bijna de gehele hoeve is zaailand en geschikt voor zaaierij in goede seizoenen; geen oppervlakte water; gelegen 35 mijlen ten noordoosten van Otjiwarongo, welke het naaste dorp is.

"Otjosondu". Deze hoeve bevat de plaats "Otjosondu" en de plaatsen Nos. 270, 271, 272 en 273, distrikt Otjiwarongo.

De hoeve is geschikt voor alle veesoorten; tamelijk goed voorzien van hout; in regentijden kunnen mielies verbouwd worden; gezond; naturellewerkvolk schaars; gelegen 120 mijlen ten zuidoosten van Otjiwarongo.

Al de verbeteringen op de hoeve tezamen met 20 hektaren grond zullen voor politiedoeleinden gereserveerd worden.

NB. De grootten hierboven zijn slechts bij benadering opgegeven en dientengevolge staan de grootten, koopprijzen, huurgelden en paaiementen bloot aan verandering zodra de opmeting voltooid is en de juiste grootten en opmetingskosten bekend zijn.

Speciale Voorwaarden-

(a) Binnen zes maanden vanaf de datum van toekenning moet met de okkupatie worden aangevangen, en moet een geschikt en verantwoordelijk persoon van europese afkomst als vertegenwoordiger van de huurder de hoeve gedurende acht maanden in elk jaar okkuperen. De naam van de persoon, die men verlangt dat voor de doeleinden van het huurkontraat als "okkupant" zal worden beschouwd, moet aan de afdeling worden opgegeven ter voorlegging aan de Administrateur voor diens goed- of afkeuring.

(b) De huurder moet, binnen een jaar vanaf de datum van toekenning, voldoende water verschaffen voor het aantal vee welke hij op de hoeve moet hebben in het tijdperk aangegeven in Klausule (c) mits dat hij kan bewijzen tot voldoening van de Administrateur, dat hij gedurende het eerste jaar ten minste £ 1000 heeft uitgegeven in een mislukte poging om voldoende water to verschaffen, kan een verdere tijdperk waarin de benodigde watervoorraad verschaft moet worden, op aanbeveling van de Land Raad toegestaan worden.

(c) De volgende cijfers duiden aan het geringste aantal aantelbeesten dat op de verschillende plaatsen moet worden gebracht:

	Binnen een jaar vanaf verschaffen van water voorgeschreven in (b)	Na afloop van 5 jaren vanaf aanvang van de huurkontraat
Warlencourt	440 stuks	880 stuks
Otjosondu	420 stuks	840 stuks

Algemene Voorwaarden-

Ingeval het Goevernement overeenkomstig enige Omheiningwet in Zuidwest Afrika, tot de kosten van de omheining van de grenslijnen, of enig deel daarvan, van de hoeven in deze kennisgeving geadverteerd, zou moeten bijdragen of voor de betaling van zodanige bijdragen de aansprakelijkheid op zich zou moeten nemen voor de uitgifte van de hoeve, dan zal de suksesvolle applikant bij de toekenning van een hoeve aan hem de aansprakelijkheid voor de betaling van zodanige bijdragen aanvaarden. Het bedrag van zodanige bijdrage moet door de persoon aan wie de plaats wordt toegekend in kontanten aan het Goevernement worden betaald, of kan naar verkiezing van de persoon aan wie het eigendom is toegekend, worden gevoegd bij de waardering van de hoeve, in welk geval de bedragen van de huur en paaiementen van de koopprijs dienovereenkomstig zullen worden verhoogd. Geslaagde applikanten voor enige van de hoeven, waarvan de grenslijnen of gedeelten daarvan omheind zijn, zullen aansprakelijkheid moeten aanvaarden, over-

NB. The control and use of water in public river beds or of water derived from artesian wells will be subject to such laws and regulations as may hereafter be promulgated.

The ownership of land in South-West Africa does not include the ownership in minerals and precious stones in, on or under such land. All the above farms are open to prospecting and pegging by any person duly authorised thereto in accordance with the provisions of the Imperial Mining Ordinance 1906, as amended by Proclamation No. 24 of 1919. The holder of a prospecting licence over any of the above farms is entitled to grazing and water for stock required in connection with his prospecting operations, as also wood, in so far as it is available without materially interfering with the working of the farm (Section 12 of above Ordinance) and subject to payment of compensation as provided in the Mining Law.

General Remarks:-

The lease to be issued will contain conditions relative to residence, improvements, fencing, outspans, roads, and such other conditions as are usually inserted in agricultural leases granted under the Crown Lands Disposal Proclamation 1920. Copies of these leases can be obtained on application.

The rent paid during the lease period of five years is not deducted from the purchase price in the event of the option to purchase being exercised.

The Department has made every effort to render as accurate as possible the information given in this notice, but will not be responsible for any inaccuracies should such exist.

Applicants are recommended in their own interests, personally to inspect farms before formally applying therefor. No railway or transport concessions are given by the Government in connection with the inspection of holdings.

After the expiry date of this notice intending applicants should ascertain from the Lands Branch which holdings are still available before proceeding to inspect any of them.

Occupation can be granted immediately on allotment, unless other provision be made in the letter of allotment.

All applications must be submitted on the prescribed form, which can be obtained from the magistrates of the districts in which the farms are situated, or from the Senior Officer, Lands Branch P. O. Box 297, Windhoek.

The Branch has a staff dealing specially with applications and inquiries for land, and prospective settlers desirous of obtaining information with regard to land settlement in South-West Africa are advised to apply for such information direct to the Senior Officer Lands Branch P. O. Box 297, Windhoek.

eenkomstig enige Omheiningswet in Zuidwest Afrika, voor enige bedragen welke door de eigenaren van aanliggende eigendommen, krachtens die wet, geëist mogen worden.

NB. De kontrole en het gebruik van water in publieke rivier beddingen of van water verkregen van artesisè putten zullen onderhevig zijn aan zodanige wetten en regulaties als hierna bekend gemaakt mogen worden.

Het bezitrecht van grond in Zuidwest Afrika sluit niet het bezitrecht van mineralen en edelgesteenten in, op of onder zulke grond in. Al de bovengenoemde plaatsen zijn open voor prospekteren en afpennen door enig persoon behoorlijk daartoe gemachtigd overeenkomstig de bepalingen van de Imperiale Mijn Ordonantie 1906 zoals gewijzigd door Proclamatie No. 24 van 1919.

Een persoon die een licentie voor prospekteren heeft over enige van de bovengenoemde plaatsen, heeft aanspraak op weiding en water voor het vee nodig in verband met het prospekteren, alsook hout, in zo verre dit beschikbaar is zonder het werk op de plaats groote- liks te verstoren (Zie Artikel 12 van bovengenoemde Ordonantie) en onderhevig aan betaling van schadevergoeding zoals bepaald in de Mijn Wet.

Algemene Opmerkingen:-

Het uit te reiken huurkontraakt zal voorwaarden bevatten met betrekking tot de okkupatie, verbeteringen, omheining, uitspanningen, wegen en zulke andere voorwaarden als gewoonlijk gesteld worden in landbouw-huurkontrakten uitgereikt onder de Kroongrond Beschikkings Proklamatie 1920. Exemplaren van deze huurkontrakten kunnen op aanvraag verkregen worden.

De huur, betaald gedurende het tijdperk van het huurkontraakt van vijf jaren, wordt niet van de koop- prijs afgetrokken ingeval gebruik gemaakt wordt van de optie tot aankoop.

De afdeling heeft alle pogingen gedaan om de informatie in deze kennisgeving vervat, zo juist mogelijk te geven, maar zal niet verantwoordelijk zijn voor on- juistheden, welke mochten voorkomen.

Applikanten worden aanbevolen in hun eigen be- lang plaatsen persoonlijk te inspekteren, alvorens formele applikatie daarvoor in te dienen. Geen spoorweg- of andere transportkoncessies worden door de Regering in verband met de inspektie van hoeven verleend.

Na de datum, waarop deze kennisgeving afgelopen is, behoren applikanten eerst van de afdeling van Landen te vernemen welke hoeven nog beschikbaar zijn, alvorens enig een daarvan te gaan inspekteren.

Onmiddelijk na toekenning kan okkupatie worden toegestaan, tenzij in de brief van toekenning anders wordt bepaald.

Alle applikaties moeten worden ingediend op de voorgeschreven vorm, welke van de magistraten van de distrikten waarin de plaatsen gelegen zijn, of van de Hoofdambtenaar, Afdeling van Landen, P. K. Bus 297, Windhoek, kunnen worden verkregen.

De Afdeling heeft een staf, die speciaal applikaties en navragen betreffende grond behandelt en aanstaande settelaars, die met betrekking tot landnederzetting in Zuidwest Afrika informatie verlangen, worden aange- raden om zich met het verzoek om die informatie rechtstreeks te wenden tot Hoofdambtenaar, Afdeling van Landen, P. K. Bus 297, Windhoek.

Advertisements.**ADVERTISING IN THE OFFICIAL GAZETTE OF SOUTH-WEST AFRICA.**

The Official Gazette will be published periodically but approximately once a month.

Advertisements will be accepted for insertion in the official Gazette of the Territory of South-West Africa at the Office of the Secretary for South-West Africa.

Advertisements will be inserted in the Gazette after the official matter or in a supplement to the Gazette, at the discretion of the Secretary.

Advertisements will be accepted for the English, Dutch or German editions and will be published in the language in which they are written in the relevant editions of the Gazette.

The Secretary will have the right to refuse to accept for publication any advertisement which he considers is not of a suitable nature.

The subscription for the Gazette is six shillings per twelve issues, post free. Single copies of the Gazette may be obtained at the price of 6 d per copy.

The charge for the insertion of advertisements other than the notices mentioned in the succeeding paragraph, is at the rate of 6/- per inch single column and 12/- per inch double column, repeats half price.

Notices to creditors and debtors in the estates of deceased persons and notices by executors concerning liquidation accounts lying for inspection, are published in schedule form at 9/- per estate.

No advertisement will be inserted unless the charge is prepaid to the Secretary. Cheques, drafts postal orders or money orders must be made payable to the Secretary for South-West Africa.

NOTICE.

Pursuant to Section 16 (subsection 3) and Section 39 (subsection 1) of the Insolvency Act 1916 as applied to South-West Africa.

The Estate of Egon Siegfried (No. 34), a Farmer of Jaegersquell, District Grootfontein, having been placed under sequestration by Order of the High Court of South-West Africa dated 6th February 1922, notice is hereby given that a first meeting of creditors will be held in the said estate at the Office of the Magistrate at Grootfontein on Tuesday the 21st day of February 1922 at 10 o'clock in the forenoon, for the proof of claims and for the election of a trustee.

S. H. du PLESSIS,

Master of the High Court of S. W. A.

MASTER'S NOTICE.

Pursuant to Section 16, subsection (3) of the Insolvency Act 1916 as applied to South-West Africa.

Notice is hereby given that the Estate of Gustav Berner, a farmer of Kudis, District Maltahohe (No. 35), has been placed under sequestration provisionally by Order of the High Court of South-West Africa dated 7th February, 1922 upon the Application of Farmwirtschaftliche Vereinigung Maltahohe.

S. H. du PLESSIS,

Master of the High Court of S. W. A.

Master's Office,

Windhoek,

9th February, 1922.

Advertenties.**ADVERTEREN IN DE OFFICIELE KOERANT VAN ZUID-WEST AFRIKA.**

De Officiële Koerant zal van tijd tot tijd verschijnen, maar zoo mogelijk eenmaal per maand.

Advertenties worden ter plaatsing aangenomen ten kantore van den Sekretaris voor Zuid West Afrika.

Advertenties worden in de Officiële Koerant geplaatst achter het officiële gedeelte of in een extra blad van de koerant, zooals de Sekretaris dat mag goedvinden.

Advertenties worden aangenomen voor de Engelse, Hollandse en Duitse uitgave en zullen gepubliceerd worden in de nummers van dezelfde taal.

De Sekretaris heeft het recht om enige advertentie die hij niet passend vindt, te weigeren.

De intekening voor de koerant is zes shillings voor twaalf nummers, franko. Enkele nummers zijn verkrijgbaar tegen 6 pence per stuk.

De kosten voor de opname van advertenties andere dan de kennisgevingen in de volgende paragraaf genoemd, zijn tegen de prijs van 6/- per duim enkele kolom, en 12/- per duim dubbele kolom; herhalingen halve prijs.

Kennisgevingen aan krediteuren en debiteuren in de boedels van overleden personen, en kennisgevingen van eksekuteurs betreffende likwidatie rekeningen voor inspectie, worden in schedule vorm gepubliceerd tegen 9 - per boedel.

Geen advertentie zal geplaatst worden tenzij de kosten aan de Sekretaris vooruitbetaald zijn. Cheques, wissels, post- of geldorders moeten betaalbaar gemaakt worden aan de Sekretaris voor Zuid West Afrika.

KENNISGEVING.

Ingevolge Artikel 16 (subsektie 3) en Artikel 39 (subsektie 1) van de Insolventie Wet 1916 zoals toegepast op Zuid-West Afrika.

Nademaal de Boedel van Egon Siegfried (No. 34). 'n Landbouwer van Jaegersquell, distrikt Grootfontein, gesekwestreerd is bij Order van het Hooggerechtshof van Zuid-West Afrika gedateerd 6de Februari 1922 wordt kennis hiermede gegeven dat een eerste bijeenkomst van schuldeisers in gezegde Boedel zal worden gehouden in het Kantoor van de Magistraat te Grootfontein op Dinsdag de 21ste dag van Februari 1922 om 10 uur, in de voormiddag van het bewijzen van vorderingen en het verkiezen van een Kurator.

S. H. du PLESSIS,

Meester van het Hooggerechtshof van Z. W. A.

KENNISGEVING VAN DE MEESTER.

Ingevolge Artikel Zestien, subsektie (3) van de Insolventie Wet 1916 zooals toegepast op Zuid-West Afrika.

Hiermede wordt kennis gegeven dat de Boedel van Gustav Berner, een Landbouwer van plaats Kudis, Distrikt Maltahohe (No. 35), provisioneel is gesekwestreerd bij Order van het Hooggerechtshof van Zuid-West Afrika gedateerd de 7de Februari, 1922, op de Applikatie van Farmwirtschaftliche Vereniging Maltahohe.

S. H. du PLESSIS,

Meester van het Hooggerechtshof van Z. W. A.

Meester's Kantoor,

Windhoek,

9de Februari, 1922.

THE SOUTH WEST BREWERIES LIMITED.
Incorporated in the South-West Protectorate.

NOTICE to SHAREHOLDERS.

An extraordinary General Meeting of Shareholders of the South West Breweries Limited will be held on Wednesday the 22nd of February 1922 at half past eight p.m. at the Hotel "Großherzog" Windhoek for the following business:

To confirm the Extraordinary Resolution: "Reduction of Share Capital of the Company from £80,000 to £40,000 by reducing the Nominal Value of each Share from one Pound Sterling to ten Shillings.

Paragraph 26 E. in the Memorandum to be amended accordingly."

Passed at the Extraordinary General Meeting, held on Saturday the 28th of January 1922 at the Hotel "Kaiserkrone" Windhoek.

The Share Book of the Company will be closed from the 12th of February till the 26th of February 1922 both days inclusive.

Such Shareholders only will be entitled to be present at the Meeting, whose names have been entered in the Register of Members not later than the 11th of February 1922.

Proxies will have to be deposited at the registered Office of the Company not less than 48 hours before the time of holding the Meeting, otherwise they will be treated as not valid.

Forms of Proxies may be had at the Office of the Brewery.

Windhoek,

the 30th of January, 1922.

SOUTH WEST BREWERIES LIMITED.

NOTICE.

FARMER-GENOSSENSCHAFT GROOTFONTEIN,
eingetr. Genossenschaft mit beschränkter Haftpflicht.

The abovementioned Society has this day been registered in the Genossenschafts-Register, Folio 3.

Principal Place of Business (Sitz) of the Society: Grootfontein.

Object of the Society: The Agency of the purchase and sale of all kinds of Farm Produce, as well as requirements.

The amount of each share is £50 and the liability of each member is fixed at £250.

Members of the Board of Directors of the Society: Arthur Maye, Leonhard Ochs, Arthur Klatt, Ignatius Lemmer and Eberhard Schönefelder.

The Financial Year is the Calendar Year.

The statutes of the Society are dated 1st May 1921. Notices, except those effected by the Board of Supervision, are to be issued under the name of the Society and signed by at least two members of the Board of Directors and must be published in the Landeszeitung and the Mitteilungen der Farmwirtschaftsgesellschaft published at Windhoek.

The Society is represented by the Board of Directors, and all documents must be signed by two members of the Board of Directors who must in addition to their signatures, also subscribe the name of the Society.

The List of Members of the Society may be inspected at the Deeds Registry, Windhoek, during business hours.

(Sgd.) J. S. LOUW,
Registrar of Deeds.

Deeds Registry,

Windhoek, S. W. A.,

23rd January, 1922.

In the Insolvent Estate of Xaver von Szczytnicki, a Farmer of Outjo, No. 1.

Notice is hereby given that the Liquidation Account and Plan of Distribution in the above Estate have been confirmed by the Master and that dividends are in course of payment in terms thereof.

P. O. Box 43,
Windhoek.

J. L. G. BELL,
Trustee.

NOTICE.

In terms of Section 44 of the Mining Ordinance of South-West Africa of the 8th August 1905 as amended, it is hereby notified that Michael Küstner, merchant, Johann Detlef Eggers, hotel keeper, Gustav Werner, merchant, Gerhard Arthur Schneider, haberdasher, Carl Theodor Jakob Schulte, photographer, Franz Karl Wilhelm Lartz, farmer, Gustav Grützner, baker, Fritz Minder, translator, Gerhard Schröder, merchant, and Jacob Claussen, merchant, all of Swakopmund, have lodged an application in terms of Section 37 of the Amended Mining Ordinance, for the conversion of the precious mineral prospecting claims registered in their names and situated at Conception Bay in the Northern Diamond Area in the District of Luderitz, as more particularly described in the Schedule annexed hereto.

Any objections against the conversion must be lodged in writing at this office within a period of one month from the publication hereof in the Official Gazette, as after the expiry of the said period no further objections will be accepted or considered.

The surveyed plans of the proposed Mining Areas are open for inspection at this office, and may be seen during the official office hours.

J. F. SCHRODER,
Officer in Charge.

Mines Office,
Luderitz.

SCHEDULE.

Proposed name of Field	Registered Owner	Registered No.	Ordinal No.	Area in hectares	Where situated
Kustner 1	M. Kustner & others	L.7571—7572 and L.22295	31—32 and 50	20.3100	Adjoin. Terra Nova I
Kustner 2	do.	L.7563—7666 L.7568—7570 and L.22296	23—26 28—30 and 51	61.7803	Adjoin. Bischof II

NOTICE.

As no objections have been lodged against the application for conversion of the Precious Mineral Prospecting Claims registered Nos:-

L. 2156, 1249, 1250, and L. 3018, situated between Sylvia hill and Oystercliffs in the Northern Diamond Area District of Luderitz registered in the names of Wilhelm Peters, Mine Manager, and Max Holdt, Hotel keeper, of Luderitz.

It has now been decided to grant the application for Conversion of these claims into the Mining Areas "HELENENFELD 1"

and

"UNITED FIELDS 7, 8 and 9"

in terms of Section 47 of the amended Mining Ordinance.

Any objections against this decision must be addressed to the Administrator and handed in at this office within a period of two weeks from the date of publication of this Notice in the Official Gazette.

J. F. SCHRODER,
Officer in Charge.

Mines Office,
Luderitz,

31st January, 1922.

NEUE HANSA DIAMANTEN-GESELLSCHAFT

m. b. H. in Liquidation.

In terms of Section 169 of the Transvaal Companies Act the final meeting of the above Company will be held on

Tuesday, 14th March 1922, 3,30 p.m.

in the Office of Dr. Zersch & Menkin at Luederitzbucht for the purpose of laying before the Shareholders the Liquidators account for the winding up of the Company.

VICTOR DICK,
Liquidator.

APPOINTMENT OF SWORN APPRAISER.

By virtue of the authority in me vested by section ten of the Administration of Estates Act, 1913 as applied to South-West Africa, I have appointed Hein Muller to act as Sworn Appraiser for the District of Omaruru.

S. H. du PLESSIS,
Master of the High Court.

Windhoek.

BEKANNTMACHUNG.

„MERKUR“, SWAKOPMUNDER SCHUERF- UND FINANZ-GESELLSCHAFT m. b. H.

Die Liquidationsraten der folgenden Anteilhaber sind noch unabgehoben in meinen Händen:

Morris Pieters, Swakopmund,	Mk. 65,
Samuel Barnatzki, Swakopmund,	„ 195,
Adolf Prang, Swakopmund,	„ 65,
Max L. Müller, Windhuk,	„ 65,
Gottfried Matheis, Swakopmund,	„ 65,
Meyer Cohen, Swakopmund,	„ 65,
Otto Lauterbach, Windhuk,	„ 65,
Otto Salomon, Windhuk,	„ 130,
Adolf Käufer, Swakopmund,	„ 65,
Julius Kaplan, Swakopmund,	„ 65,
August Martens, Swakopmund,	„ 65,
Ludwig Emden, Omaruru,	„ 65,
Louis Isaacson, Swakopmund,	„ 65,
Robert Kraatz, Swakopmund,	„ 65,
R. Cornrich & Co., London,	„ 65,
Benno Jochem, Windhuk,	„ 65,
Lüderitzbuchter Kolonial-Kontor	„ 130,
Joseph Ginnes, Lüderitzbucht,	„ 130,
Viktor Hermann, Lüderitzbucht,	„ 65,
C. K. De Meillon, Lüderitzbucht,	„ 130.

Gemäß Section 92 der Akte No. 24 von 1913 fordere ich hiermit die rechtmäßigen Eigentümer dieser Geschäftsanteile auf, innerhalb 3 Monaten gegen Vorlage des Nachweises des Eigentums die Liquidationsraten bei mir in Empfang zu nehmen, andernfalls nach Ablauf dieser Frist die Beträge in den Guardian's Fund eingezahlt werden.

Karibib,
23. Januar 1922.

OTTO FAERBER,
Liquidator.

ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the persons mentioned in the attached schedule being unrepresented, notice is hereby given to the surviving spouse (if any), next-of-kin, legatees, and creditors, and—in cases where the meeting is convened for the election of Tutors—to the paternal and maternal relatives of the minors, and to all others whom these presents may concern, that meetings will be held in the several Estates at the times, dates, and places specified for the purpose of selecting some person or persons for approval by the Master of the High Court of South West Africa as fit and proper to be by him appointed Executors or Tutors, as the case may be. Meetings at Windhoek will be held before the Master, and in other places before the Magistrate.

S. H. du Plessis
Master of the High Court of S.W. Africa.

VERKIEZING VAN EKSEKUTEUREN EN VOOGDEN.

De Boedels van de personen vermeld in de aangehechte lijst niet vertegenwoordigd zijnde, wordt hiermede kennis gegeven aan de nagelatene echtgenoot (indien enige), erfgenamen, legatarissen en krediteuren, en—in gevallen waar de bijeenkomst belegd wordt voor verkiezing van voogden—aan de bloedverwanten der minderjarigen van vaders- en moederszijde, en aan alle anderen die het moge aangaan, dat bijeenkomsten gehouden zullen worden in de verschillende Boedels op de tijden, datums en plaatsen vermeld, voor het doel een persoon of personen te kiezen voor goedkeuring van de Meester van het Hooggerechtshof van Zuid West Afrika als goed en bekwaam om door hem te worden aangesteld als eksekuteuren of voogden, als het geval mag wezen. Bijeenkomsten te Windhoek zullen gehouden worden voor de Meester, en in andere plaatsen voor de Magistraat.

S. H. du Plessis
Meester van het Hooggerechtshof, van Z.-W. Afrika.

SCHEDULE.

BIJLAGE.

Reg.steded Number of Estate	NAME OF THE DECEASED		Occupation	Date and Place of Death	Date and Time of Meeting	Place of Meeting	Meeting Con- vened for purpose of
	Surname	Christian Name					
Geregistr.- Nummer van Boedel	NAAM VAN DE OVERLEDENE.		Beroep	Datum en plaats van overlijden	Datum en tijd van Bijeenkomst	Plaats van Bijeenkomst	Bijeenkomst belegd voor verkiezing van
	Familienaam	Voornaam					
214	Eloff	Anna Jacoba	Housewife	19th Aug. 1921 Gurus Distr. Gibeca	21st Feb. 1922 10 a.m.	Mariental	Executor

NOTICE TO CREDITORS AND DEBTORS. ESTATES OF DECEASED PERSONS: Section 46, Act No. 24 of 1913 as applied to South West Africa.

Creditors and Debtors in the Estates specified in the annexed Schedule are called upon to lodge their claims with and pay their debts to the Executors concerned within the stated periods calculated from the date of publication hereof.

KENNISGEVING AAN KREDITEUREN EN DEBITEUREN. BOEDEL VAN OVERLEDENE PERSONEN: Artikel 46. Wet No. 24 van 1913 zooals toegepast op Zuid West Afrika.

Krediteuren en Debiteuren in de Boedels vermeld in bijgaande Bijlage worden verzocht hun vorderingen in te leveren en hun schulden te betalen ten kantore van de betrokkene Eksekuteuren binnen gemelde tijdperken van af datum van publikatie dezes.

SCHEDULE.

BIJLAGE.

Estate No. Boedel No.	ESTATE LATE BOEDEL VAN WIJLEN	Within a period of Binnen een tydperk van	Name and Address of Executor or authorized Agent. Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent.
181	Jorgensen-Visholm. Niels, late of Swakopmund, who died on the 1st October, 1921	30 days.	Henry A. Busch, P. O. Box 96, Swakopmund
187	August Rademacher	60 days	Rudolf Lodes, c/o G. Buchner, P. O. Box 19, Grootfontein

NOTICE BY EXECUTORS CONCERNING LIQUIDATION ACCOUNTS LYING FOR INSPECTION: Section 68, Act No. 24 of 1913, as applied to South-West Africa.

NOTICE is hereby given that copies of the Administration and Distribution Accounts in the Estates specified in the attached Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or longer if specially stated) from the dates specified, or from the date of publication hereof, whichever may be later, and at the Offices of the Master and Magistrate as stated. Should no objection thereto be lodged with the Master during the period of inspection the Executors concerned will proceed to make payments in accordance therewith.

KENNISGEVING DOOR EKSEKUTEUREN BETREFFENDE LIKWIDATIE-REKENINGEN TER INZAGE LIGGENDE: Artikel 68, Wet No. 24 van 1913, zooals toegepast op Zuid-West Afrika.

KENNIS geschiedt mits deze dat duplikaten van de Administratie- en Distributie-rekeningen in de Boedels vermeld in de navolgende Bijlage ter inzage van alle personen die daarin belang hebben zullen liggen ten Kantore van de Meester en Magistraat, zoals gemeld, gedurende een tydperk van drie weken (of langer indien speciaal vermeld) van af gemelde datums, of van af datum van publikatie dezes, welke ook de laatste moge zijn. Indien geen bezwaar daartegen ingediend wordt bij de Meester binnen het tydperk vermeld zullen de betrokken Eksekuteuren overgaan tot de uitbetaling in termen van gemelde rekeningen.

SCHEDULE

BIJLAGE.

Estate No. Boedel No.	ESTATE LATE BOEDEL VAN WIJLEN	Description of Account Beschrijving van Rekening	Date Period Datum Tijdperk	Office of the Kantoor van de		Name and Address of Executor or authorized Agent Naam en Adres van Eksekuteur of gemachtigde Agent
				Master Meester	Magistrate Magistraat	
6036/3	Peter Hanses	First & Final	21 days	Windhoek	Grootfontein	F. Trefzer c/o Theol. Rautenbach Box 27, Grootfontein
3233/7	Roth, Carl Georg Eduard Merchant, late of Swakopmund, who died on the 8th December 1916	2nd & final Liquidation and Distribution a/c	21 days	Windhoek		Messrs. Gumprecht & Ecker, P. O. Box 25 Swakopmund
5727/5	Zocher, Wilhelm, Brauer late of Windhoek, who died on the 24th October 1918	1st & final Liquidation and Distribution a/c	21 days	Windhoek		
3832/3	van Zyl, Pieter Gideon, Farmer, late of Weltevreden dist. Rehoboth, who died on the 4th Nov. 1916	do.	21 days	Windhoek		Mr. J. D. Jurgens, c/o Messrs. Van Aardt & Bell, P. O. Box 43, Windhoek
5076/4	Albin, Ivan, late of Gamams River Windhoek, who died on the 11th March 1918	do.	21 days	Windhoek		Dr. A. Stark, P. O. Box 37, Windhoek
5019/4	Timaeus, Edward, late of Windhoek, who died on the 5th March 1918	1st Liquidation	21 days	Windhoek		do.